

შრომა

სურათებიანი დამატება

ლანკაზის № 34.

კვირა, 6 აპრილი, 1906 წ.

გაზეთის № 100

მხუმრობის პერმუი ღარიანილი

მომკმენი პირნი

ზაალ მეომარიძე, ქართული თავადიშვილი.
ელისაბედ, მისი ცოლი.

ნინო
ქაიხოსრო } მათი შვილები.
თამარ

ხანდო, ნინას ქმარი.

ლევან ეგანაძე.

პეტრე, მოურავი.

შალვა }
ვანო } ქაიხოსროს ამხანაგები.

მიხა, მებღე.

ფატიკო, მისას ძმა, პროლეტარი.

ივანე, გლ. ბი. კაცი.

ნინო, ივანეს ქალიშვილი.

მოკმენი ზნაძის ქართლში, სწორედ იმ დროს, როდესაც აგრარული მოძრაობა ახლად იწყებოდა საქართველოში.

პირველი მოკმედა

ვენახი ზაად მეომარიძის. კაცის ქვეშ ხაღიხა გაშლილი, ხაღიხაზე სუფრა დაუქნა. აქვე დგას მაგიდა და ორ-ფეხს სკამი. ნინო ჩაის ჭურჭელს ასუფთავებს. მოშორებით მუხის ხე დგას. მუხის ძირში ზის თამარ და გატაცებით წიგნს კითხულობს. სდაშა. ცა ნახევრად მოღრუბლულია. მზე ჩადის და მისი სხივები ხის წვერებს ეაღწევა. მებღე მისა ნელ-ნელა მოდის თხოთ ხელში და მოდიდინებს. თამარს გერა ჰხდავს. ხელში კიბრებით სავსე კადათი უჭირავს.

გამოსვლა პირველი

მიხა, ნინო და თამარ.

მიხა. ნინო, ე კიტრებს ნუ კრეფავთ ხოლმე! ხვალ და ზეგ ზედა ნაწილში მოკრეფა არ შეიძლება, იმიტომ რომ მორწყულია. აი ეს ვახშმათ ეყოფათ.

ნინო. დიდი ქალბატონი ზევით წავიდა?

მიხა. ჰო. ალუბლები სულ გააოხრეს, ტოტები სულ დაწყვიტეს! ე კალათს რა ვუყო?!

ნინო. დიდგი აქა და წადი!

მიხა (ჩაიგინებს). დადგით დადგამი, მაგრამ რათ წავიდეთ, როცა აქ უფრო კარგია.

ნინო (გაწითლდება). რად არის აქ უფრო კარგი?

მიხა. ეპე! ე ოჯახ-დაქცეული, რა ეშმაკია!.. ვითომდა არ ესმის! აქ იმიტომ არის კარგი, რომ... ზიარების მაღლმა, აქა სჯობია, იმიტომ რომა შენ აქა ხარ. (შემკრთავი თავს იფხის).

ნინო. თვლიმც გამოგკეცილეთ! დამეკარგე იქითა!

მიხა (ნოტა უფრო თამაშად). ყველა არ გადიდკადა ამ ჩვენ დროში! ხომ სულ ერთია, უნდა გათხოვდე და ჩემზედ კაი ბიქს სად იშოვნი? ვენახის მოვლა კარგი ვიცო, მუშაც კარგი ვარ! მარჯვენაც მიჭრის. შენ თითონვე გინახავს, რომ საუკეთესო მოქიდავები დღეობებში მიწაზედ შოლტივით დამირტყამს, სხვა რაღა გინდა?

ნინო. თავი დამანებე მეტი! რას ჩამაცუდი, აღარ წახვალ?

მიხა. წავალ, მაგრამ... შე ოჯახ-დაქცეული ერთი მაინც მაჩქმეტინე!

ნინო. უი, ჩემს სიცოცხლეს!

მიხა. რა დაგაკლდება, რომ ერთი მაკოცნინო კიდევ! ზიარების მაღლმა, არაფერი არ დაგაკლდება! (უხლოვდება)

ნინო. იქით დამეკარგე, აგერ თამარა მოდის!

მიხა. აი დასწყევლოს ღმერთმა! ვერ დავინახე! (თავისთვის) ხომ ვუთხარი, ესეც კარგია... ზიარების მაღლმა, ყველაფერი ვუთხარი.

თამარ. (უხლოვდება წიგნით ხელში) გამარჯობა, მისა! რა მოიტანე?

მიხა. აი კიტრი მოგართეთ, და... მშვიდობით ბრძანდებოდეთ, რუ უნდა დაგწყვიტო! (თოხს მხარზე კაიღებს და სვეით მიდის).

თამარ. ნინო, ნუ დამიშლი, გიყვარს ჩვენი მებაღე?

ნინო. (გაწითლდება) უი, ჩემს სიცოცხლეს! რას მიბრძანებ!

თამარ. (აღერსიანად) მე ხომ შენი ტოლი ვარ, ნინო, ისე უნდა მიყურებდე, როგორც შენს მეგობარს და არ უნდა დამიშლო შენი გულის პასუხი. ან რისა გრცხენიან? (გრძნობით) სიყვარული ისეთი მშვენიერი გრძნობაა! შენ ხანში თითქმის ყველანი თხოვდებიან! მითხარი, მოგწონს? (ნინო თავს დახრის) ჰო, გებედა, რომ მოგწონს. იმასაც მოსწონხარ? უკველია, ამას რა კითხვა უნდა, მაშ, მალე გათხოვდები!

ნინო. მე მისაზედ თავის დღეში ვერ გათხოვდები

თამარ. რატომ?

ნინო. იმიტომ, რომ მამაჩემს არ მოსწონს, მამული არა აქვს!

თამარ. მეტე რა არის, რომ მამაშენს არ მოსწონს. მამა-შენი ხომ არ მისდევს ცოლად? შენ იმას უნდა გაჰყე ცოლად, ვინც შენ მოგწონს და გიყვარს.

ნინო. რას ბრძანებ? როგორ იქნება? ვისაც დედა და მამა ამირჩევენ, იმას უნდა მივთხოვდე! მე არც კი მკითხავენ, ისე ამირჩევენ საქმაროს!

თამარ. (გულზე ხელებს დაიკრავს) ყველაგან მონობა! (წავა და ისევ თავის ალაგას, მუხის ქვეშ, წაშოვება და კითხვას დაიწყებს)

გამოსვლა მეორე

ელისაბედ და მისი უფროსი ქალი ნინა (ჯანაყით შემოდის)

ელისაბედ. თუ დედაშენსაც უმაღლესი შენი გულის დარდებს, სხვას ვის მიენდობი? რატომ არ მეტყვი, შვილო, რა გემატება? ქალაქში ამ უკანასკნელ თვეში სულ დაღვრემილი დადიოდი, ჯავრობდი უპიზნოდ! მე მეგონა, რომ გუნებ-ნაქცევად იყავი, მაგრამ შენ გადამაჯერე. მაშ რა არის შენ თავსა? რატომ არ ღიტყვი? ამ ერთს თვეში ისე საშინლად გახდი, რომ კაცი ვეღარ გიცნობს!

ნინა. დედა, შენ ვერ გაიგებ!

ელისაბედ. რატომ ვერ გაიგებ? შენა გგონია, რომ, რა-ხან შენსავით ინსტიტუტში არ მისწავლია, არა მესმის რა? არა, შვილო, მე შენზედ მეტი მაინც მესმის! ჩემი გამოცდილება ცხოვრებაში შენ ანაბანას არა სჯობია?



ლცუფერი. — ახალი ქანდაკება რეზბერგისა.

ნანა. თუ იცი, რომ ინსტიტუტში ზანაბანაზედ მეტს არაფერს გვაწავლიან, მაშ რაღად მიმბარე?

ელისაბედ. ყველანი აძლევენ, განათლება უნდა მიეცეთ ქალსაო და მეც იმიტომ მიგბარე! თორემ, შენ არ მომიკვდებ, სრულებით არა მქონია ქალის ინსტიტუტში გაზრდის სურვილი. მაგრამ შენ სიტყვას ბანზედ ნუ ავდებ: ამისენი, რათა ხარ დაღონებული? რა გკლია? რატომ არა ხარ შენი ბედის კმაყოფილი? ქმარი მშვენიერი გყავს, ნასწავლი, ექიმი! ისე უყვარხარ, რომ თვალის ჩინს ურჩევინხარ; თავისუფლების სრულს გაძლევს, ყოველივე შენს სურვილს ასრულებს — სხვა რაღა გინდა?

ნანა. ეჰ, თავი დამანებე, დედა! ვინ გითხრა, რომ რამე მაწუხებს. ქალაქის დახშულმა ჰაერმა მაწყინა, და აი ეხლა სოფელში მოვრჩები. გუშინ ჩამოვედი და დღესვე უკეთა გვრძნობა თავს...

ელისაბედ. შენ იცი, შვილო!

ნანა. (მტკიცე ზეწოვას შემდეგ) დედა, თამარა რად მერიდება? რამდენი ხანია არ მენახა და გუშინ, რაც აქ მე და სანდრო ჩამოვედით, ისე გულგრილად მოგვესალმა, თითქოს ჩვენ იმის წინაშე რაიმე დანაშაული მიგვიძოდეს!

ელისაბედ. შვილო, თამარასი მეც ვერაფერი გამოიკა! სულ ყველასი გვლანძღავს! არაფერი არ გესმითო, უკან ჩამორჩენილები ხართო! ხმას არავის აღებინებს! არც სტუმრებთან გამოდის თავისი დღეში: რა უნდა ველაპარაკო, ტუტუცები არიანო! ილიკოს ხომ იცნობ? იმას თამრო გაეცნო... აღარ მახსოვს, სადა..., საშინლად მოსწონებოდა. იმ დღეს აქ იყო, მითხრა — თქვენი ქალი მიყვარს, ცოლად მომეცითო. მე ვუთხარი, თუ თამარა უარს არ იტყვის, მე წინააღმდეგი არ ვიქნები მეტი. დაიწყო ილიკომ ჩვენთან საარსი, მაგრამ თამრო არც ერთხელ არ ეჩვენა! შვილო, ეს ხომ უზრდელობაა! სასწავლებელში უზრდელობას გასწავლიან? ეხლა ისეთი დრო დადგა, რომ საქმრო სანდროთი რომ ეძებოყვერ

იპოვნი! მაგან თუ ვერ გავსტუმრა ყველანი, გაუთხოვარი დარჩება და სხვა არაფერი!

ნანა. ეგ იმიტომ არის ვერა ნერვებ-მოშლილი, რომ მარტოა! არა ჰყავს აქ არც ერთი მეგობარი, რომელთანაც შეეძლოს თავის ფიქრების გაზიარება!

ელისაბედ. არაფერი არ მესმის! დიდება შენთვის ღმერთო! შვილმა დედას ვერ უნდა შესწიგლოს თავისი ქარ-ვარამი? კარგი, ვთქვათ მე არაფერი არ მესმის, მე ვერ მივხდები თამროს ამბებს შენ ხომ, მაღლობა ღმერთს, თამროზე ცოტა არ გისწავლია, რატომ შენ არ გისხნის გულსა? ან შენ რატომ მეგობრულად არ ელაპარაკები? თქვენი ვერა ვაიგება რა! რაღაც უცნაური ხალხი გაჩნდა ამ ჩვენს დროში.

ნანა. კმარა, დავანებოთ თავი ამ ლაპარაკს! (ნანას) ჩაის როდის-ღა დავლევთ? ნინო! სამიჯარი მზად არის?

ნინა. ეხლავ მზად გახლდებით!

ნანა. მამა სად წავიდა!

ნინო. ქვეითა კაკლის ქვეშ მწვადებს აწვევენებს, ის ჩაის არ მიირთმევს ხოლმე!

ელისაბედ. ნინა, აგერა თამარა სადა წოლილა! ხომ არ გაიგონა ჩვენი ლაპარაკი?

ნანა. არა, ის ისე გართულია წიგნის კითხვაში, როცა ვერაფერს ვერ გაიგონებდა.

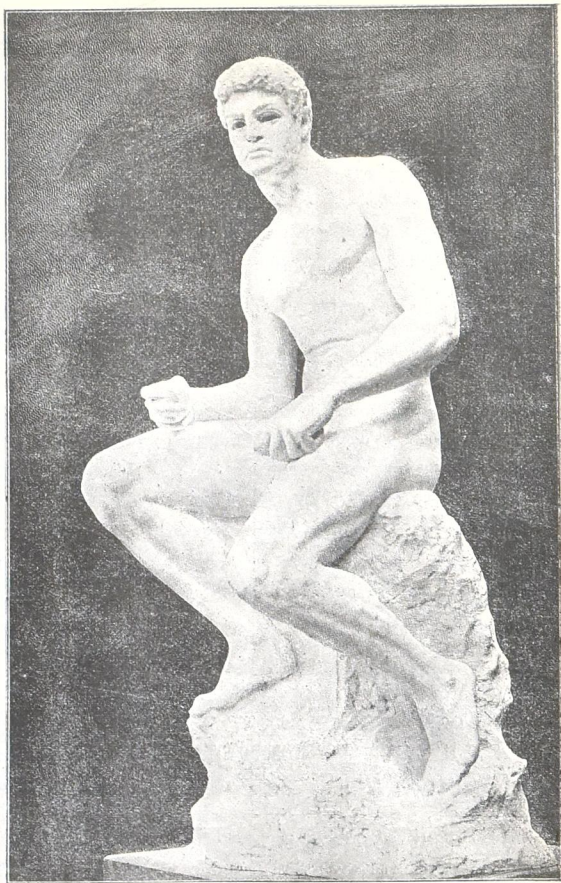
ელისაბედ. მე წავალ, ზაალს მივხედე. (ქვეით მიდის).

ნანა. (მატყა ხსის ჩაოქრებულად დგას, შერე ხელს ჩაიჭნევს) რაც იყოს, იყოს! თამრო!

თამარ. (თავის აჯივლიდან) რა გინდა?

ნანა. აქ მოდი, საქმე მაქვს.

თამარ. თუ საქმე გაქვს, შენ მოდი! სად ავდგი ეხლა და მოვიდე. არა მკალოან, ხომ ხედავ, ვკითხულობ!



მორჩილება. — ქანდაკება არნოლდ რეზბერგისა.

ნანა. მინდა ერთს საგანზე მოგელაპარაკო, მანდ დასაჯდომი ადგილი არ არის, აქ კი იი სკამი დვას.



მოდგად

თამარ. (უხსლავდება) რა გინდა?

ნინა. თამარო, შენც შეამჩნიე, რომ ამ ცოტა ხანში, რაც გავთხოვდი, საშინლად გაგზდი?

თამარ. ყურადღება არ მომიქცევია, მგონი ცოტათი გაგზდი!

ნინა. (ცოტა სიხუმრის შემდეგ) თამარო რაღა ხარ ჩემზე გაჯავრებული?

თამარ. სრულებითაც არა, ფიქრადაც არ მომსვლია!

ნინა. მაშ რას მივაწერო შენი გულგრილობა? ჩემს ქმარს ხმას არც კი სცემ, ჩემთან ლაპარაკსაც ერიდება. იქნება რამე ქორი მოგიტანეს ჩვენზე? გულში ისე გულგრილად დაგვხვდი, რომ ყველას გაუკვირდა.

თამარ. გინდ გაუკვირდეთ და გინდ თავში ქვა იხალონ! ძალიან მედარდება, ვინ რას იფიქრებს და ან რას იტყვის ჩემზე!

ნინა. მერე, განა მაგ აზრის დაგვარად ცხოვრება შესაძლებელია? ჩვენ ნება უნებურად უნდა ვეცადოთ რომ ყველანი კარგის აზრისანი იყვნენ ჩვენზედ, ყველა პატივს გვცემდეს! ჩვენ საზოგადოების წევრები ვართ და თუ გვინდა ამ საზოგადოებაში ცხოვრება, ამასაც უნდა ვცდილობდეთ, რომ კარგი სახელი დავიმსახუროთ.

თამარ. (ნელა) კიდევ ვე არის მიზეზი!

ნინა. ამას თავი დავანებოთ! მე უფროსი და ვარ შენი, მაგრამ მიუხედავად ამისა, მე პირველი გამოგიწოდებ შენ ხელს! რომ იცოდე, რამდენი ბოღმა და ალი ტრიალებს ჩემს გულზე—მაშინ კი აღარ მომერიდებოდი, არამედ ეცდებოდი შეგემსუბუქებინა ჩემი ტანჯვა! არავინა მყავს, რომ ჩემი კმუნვა გავუზიარო, მივანდო ჩემი დედაური შავი ფიქრები!

თამარო, მე დარწმუნებული ვარ, რომ შენ მაინც იქნები ჩემი მეგობარი, გამიწევ თანაგრძნობას და მიოჩნევ რასქეს!

თამარ. მე რომ მცოდნოდა, რომ უბედური იყავი, კმაყოფილი არ იყავი შენის ბედისა, მაშინ, ნინა, მე თვითონ პირველი მოვიდოდი შენთან, როგორც საყვარელ დას მოგეხვეოდი და გავინაწილებდი შენს დარდს, მაგრამ შენ ისეთი მხიარული იყავ, კმაყოფილი შენის ცხოვრებით...

ნინა. კმაყოფილი! ჰო, ორ კვირას, მხოლოდ ორ კვირას ვიყავ კმაყოფილი! თამარ, უნდა გითხრა, რომ ჩემი ქმარი მეტის-მეტად პატიოსანი კაცი, ისე ვუყვარვარ, როგორც თვლის ჩინი! ყოველივე ჩემს სურვილს ასრულებს, ფხვ ქვეშ მეგება, ყოველ წამს მელერსება. არაფერი არ მაკლია. მაგრამ რაღაც მიღრღნის გულს, თითქოს რაღაც პატარა ქია სწოვდეს შიგნიდან ჩემს სისხლს!

თამარ. პატიოსანი კაცი! ჰო, რასაკვირველია, საზოგადოება გვით კაცს აღმერთებს, იმიტომ რომ იგი მონაა მისი! თუმცა ვიცი, რომ მეწყინება, მაგრამ არ შემძლიან ვიფარისელო და ჩემი ნამდვილი აზრი შენ ქმარზედ არ გამოვსთქვა. რა კაცია ის კაცი, ვისაც თავისა საკუთარი აზრი და მიმართულება არ აქვს! კოლის მონა, საზოგადოების მონა! ეს არის თქვენი იდეალი? ვიცი, რომ შენი ქმარი კეთილია, ბევრს მუქთად სწამლობს, ხშირად ცრემლებსაც კი ღერის, მაგრამ მე მაინც ეგეთი კაცი კაცად არ მიმაჩნია! მამაკაცი უნდა ძლიერი იყოს, რკინასავით მაგარი, ყოველნაირი უბედურება და ტანჯვა წარბ შეუხრეოდ უნდა აიტანოს, მამაკაცი უნდა იყოს საესე მრისხანე სილიადით, ამაყი სახით. თამამი და გულადი! იგი უნდა ჰგრძნობდეს, რომ საზოგადოებაზე მთელის თავით მალლა სდგას, ამაყობდეს ამით და ყოველთვის მალლიდან დაბლა იყურებოდეს!

ნინა ჰგრძნობდეს თავის სილიადს და ამაყობდეს ამით! (ჩაფიქრდება) როდისღაც ვიცნობდი გვით კაცს!

თამარ (გაჩაფიქრდა). მე ეხლაც ვიცნობ გვითს, ამაცს, მედიდურს, ძლიერს! მისთვის არ არსებობს სიბრაღული და ნაზი გრძნობანი, იგი ყველა საქმეში მრისხანე და შეუპოვარია! არა სწამს ზნეობრივი კანონები, უარსა ჰყოფს თანამედროვე კულტურას და კაცობრიობის მიზანს ძლიერ პიროვნების აღორძინებაში ჰხედავს. აღამიანი ისე უნდა მოიქცეს, როგორც თვითონა სურს და როგორც უნდა—აი მისი დევიზი!

ნინა. მე რომ ვიცნობდი, ის ეგეთი არ იყო. იმას სწამდა ზნეობა; სწამდა რომ სინილისი უნდა ხელმძღვანელობდეს კაცს ყველა მოქმედებაში. ის იყო ძლიერი, შეუპოვარი, მაგრამ ამასთან ერთად კეთილი და შემბრალებელი! (დასდის)



ავტომობილი, გაკეთებული ინგლისში 1882 წელს.

ხმით, თითქმის თავის თავს გასუბრებს). როდესაც იმაზე ფიქრობ, ჩემი ქმარი რაღაცა პატარა, უმნიშვნელო კაცად მეჩვენება. არ მინდა იმაზე ფიქრი, მაგრამ ჩემდა უნებურად იმისი სახე, მისი არწივისებური ამაყი და ჩაფიქრებული თვალები სულ თვალ-წინ მიდგას.

თამარ. ნინა! შენ ქმარი არ გიყვარს და ეს არის მიზეზი შენის ტანჯვისა!

ნინა საუბედუროდ, არ მიყვარს! (წითლდება და თავს ასრის)

თამარ. თუ არ გიყვარს, მაშ რატომ თავს არ ანებებ?

ნინა (შეშტაფადა) რას ამბობ! ქმარს თავი როგორ უნდა დავანებო?! მერე ხომ ყველამ ზიზლით დამიწყო ყურება?

თამარ. მაშ უნდა იცხოვრო იმ კაცთან, რომელიც არ გიყვარს! უნდა შეიღუბო გეყოლოს იმისაგან? და ამის შემდეგ, ნუ თუ შენ თითონვე არ გეზიზღება შენი თავი?

ნინა. სწორედ იმიტომ ვიტანჯები, რომ ჩემი თავი მე თვით მეზიზღება...

თამარ. მაშ რატომ თავს არ დაანებებ ქმარს? ის გირჩენია, რომ თითონვე გეზიზღებოდეს შენი თავი, ოღონდ საზოგადოება კარგი აზრისა დარჩეს? როდესაც შენ გპყნობ, რომ ისე მოიქცევი, როგორც გასურდა და როგორც საქირი იყო, ამისთვის საზოგადოება შენ გკიცხავს, როგორ არ გესმის, რომ სწორედ ამ დროსა ხარ ბედნიერი!

ნინა. შენ ჩემ ადგილას როგორ მოიქცეოდ?

თამარ. ნეტავი შემთხვევა მოგვეცეს ისე მოვიქცე, ისეთი საქმე ჩავიდინო, რომ ფეხით გავთელო საზოგადოების აზრი! ყველანი აყაყანდებიან: ეს რა ჰქნა, რა ჩაიდინაო, ყველა გადამმეტრება, ყველას შევეჯავრები, მე კი ამაყად გამოვალ და ვიტყვი: ჩემი მოვიქცევი, როგორც ჩემი ნება იყო. თქვენ თქვენთვის ეგდეთ და სხვის საქმეში კი ნუ ერევით, მე ვამაყობ იმით, რომ ეგრე აგაყაყანეთ!

ნინა. რას ამბობ, თამარ?! ქმარს რომ თავი დავანებო, ხომ ყველა იმას იტყვის, უნამუსო იყო! ის მირჩენია სამარეში ვიწვევდი რე გავიგო, რომ ეგეთ ცილსა მწამებენ! არა, ისევე ქმართან ცხოვრებას ვარჩევ, თუნდაც ჭირივით შემეჯავროს! ავიტან იმის აღერსს, ხვეწა-კოცნას, მოელ თვეებს მწუხარებაში გავტარებ, დავკლექდები, მაგრამ იმასთან კი ვიცხოვრებ!

თამარ. ოჰ, რა საცოდავი რამა ხარ! ცხოვრება ბრძოლაა! ყოველი კაცი თავის ბედნიერებისათვის იბრძვის, შენ კი ბედის წინ ქედი მოვიხრია! შენ სიცოცხლის მიზანს იმაში ხედავ, რომ საზოგადოებაში კარგი სახელი გქონდეს. ამ სახელის გულისათვის ატყუებ იმ საზოგადოებას, იმიტომ რომ თავს ისე აჩვენებ.

ვითომ ძალიან ბედნიერი ხარ; ატყუებ შენ ქმარს იმიტომ, რომ ეუბნები მიყვარხარო, როდესაც გეზიზღება, სტანჯავ და აუბედურებ შენს თავს, შხამით ავსებ შენს სიცოცხლეს, მერე რისთვის? რატომ ამ კითხვაზედ არა ფიქრობ? მე რომ შენ ადგილას ვიყო, ერთ წამსაც არ ვიყოყმანებდი. იმისი როგორ გეზინიან, რას იტყვის და იქორავებს საზოგადოება. საზოგადოება უნდა გეჭულდეს იმიტომ, რომ იგი თავის უფლებას გვისპობს!

ნინა. არა, თამარო, თავის დღეში არა! სიკვდილი მირჩენიან ვიღერე ცული სახელის დამსახურება. საზოგადოებაში ვეღარ უნდა გამოვჩნდე. თეატრში ან ბაღში თუ წავედი ყველა მე დამიწყებს ყურებას; ერმანეთს მოათითებენ ჩემკენ და იტყვიან: აი, იმან დაანება თავი ქმარს, სხვა შეუყვარდა და იმიტომ გაექცა ქმარს! და კიდევ, ვინ იცის, რას მოაპოვებენ! ღმერთმა დამიფაროს ეგეთის ბედისაგან!

(ზაადი და ელისაბედ ქვედან მოდის. ზაადს შამფურები მწვადით მოაქვს.)

ნინა. დაჩუმდი, კვეიდან დედა და მამა მოდინ; ნინომაც სამოვარი მოიტანა. რა ვუყო, თამარო, ბედს უნდა დავემორჩილო, მერი რა გზაა!

(შემდეგი იქნება)

რედაქტორ-გამომცემელი გრ. ხ. რუხილდძე.

საპოლიტიკო და სალიტერატურო ყოველ დღიური გაზეთი

„მ რ მ მ“

სურათებიანის დამატებით ჰირველ ჯგვისტოდან წლის დამლევამდე ღირს 3 მანეთი და 50 კაპ.